

ELOFIZETES

HELYBEN ÉS VIDÉKEN

Egyes évre ... 720 Lej
Fél évre ... 360 Lej
Negyed évre ... 180 Lej
Havonta ... 60 Lej

Hirdetések díjazás szabályai.
Megjelenik naponta reggel.

Egyes szám ára 4 lej, vasárnap
5 lej. Bucurestiben 50 banival
több.

Szerkesztőség
Arad, Acsav-palota.
Kiadóhivatal
ulv. Regels Ferdinand 4/22
(József főherceg-ut.)
(Aradi Nyomda Vállalat.)
Sürgőnycim: Közlöny, Arad
Telefonszám:
Szerkesztőség és kiadóhivatal
151.

ARADI KÖZLÖNY

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

* Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF. *

Várjuk a karácsonyt

Idéges türelmetlenséggel, áhítattal, nagy vágyódással. Tavaly is így vártuk, tavaly előtt és azelőtt is. Évszázadok óta belénkplántált hit várattja velünk olyan nagy reménységgel a Megváltó, az Ember születésének újabb fordulóját, hinnünk, biznünk, remélnünk kell a gyönyörű szimbólumban, a bethlemi isteni legendában. Pár nap választ még csak ej bennünket a nagy karácsonyi harangzugástól, a szeretet, béke és öröm igazi ünnepeitől. És most újra feltámad a hitünk, megint reméljük, hogy talán ez a karácsony hozza meg az annyira óhajtott megértést. Tul minden szkepticizmuson, pesszimizmuson és materializmuson még a legridegebb ember is bizóvá válik és vár, vár, várja az Ember megszületését.

Önkéntelenül is eszünkbe ötlenek a nagy Karácsonyvárosok. 1914. karácsony előtti napjai, amikor végigfűtött a szél a felsehezett Európa testén, még a győzelmet vártuk, a döntő győzelmét, kábult agygyal azt hittük, hogy a karácsony meghozhatja a győzelmet. Majd 1915. karácsony-előtti napjai, amikor már csak az vártuk, hogy csendesedjék el a harcok zaja, enyhüljön a véráldozat. 1916-ban kevesebbet beszélünk a győzelemről karácsony táján és sirattuk a Megváltót, akit sárba tiportunk. 1917-ben már csak a hékekötés után vágytunk és Róma felé tekintettünk. Azután jött 1918. vörös karácsonya, a sok véres karácsony után a még véresebb vörös. Akkoriban az után vágytunk, hogy az ember változzék vissza újra emberré s a kirobbanó szenvedélyeknek állja útját karácsony szelidsége, az Ige nagy ereje. De szomorú karácsonyváros volt ez. És így tovább, a többi karácsonyvárosok mind szomorúak, sötétek, vigasztalanoK, vártuk, hogy enyhüljön a torkunkat fojtogató lirok szorítása, reméltük, hogy a mérhetetlen drágaság enyhül, majd minduntalan Bucuresti felé tekintettünk és reméltük, hogy a Megváltó szelid arca enyhülést és megértést hoz rideg politikusok szívébe. Annyit hittünk és annyit reméltünk, nem is tudunk mi már mást, mint hinni és remélni.

És most, Karácsony előtt három nappal ismét befeszkelődött szívünkbe a nagy vágyakozás. Most is úgy várjuk a hékét, a szeretetet, a melegséget, a megértést, most is Bucuresti felé tekintünk: talán ez a karácsony lesz az igazi. Talán most, 1924-ben az Ember megszületésének nagy ünnepe a mi nagy ünnepünk is lesz.

Barabás Béla és Nemess Zsigmond az erdélyi zsidókérdésről.

Vallás a zsidó és nem nemzet. — Az erdélyi zsidók nagy tömege magyarnak vallja magát. — Zsidó államférfiak mint a nemzeti eszme vezérei.

(Saját tudósítónktól.) A brassói magyar parlamentnek sokkal élénkebb visszhangja támadt, mint azt hinni lehetett. A román sajtó kivétel nélkül foglalkozott a Magyar Párt nagygyűlésével és minden organum a maga pártállása szerint fűzött kommentárt a magyar megmozduláshoz. A román sajtóorganumokhoz azonban egy magyarnyelvű újság is csatlakozott: a Clujon megjelenő „Uj Kelet”, az erdélyi cionisták lapja. És főként Barabás Béla határozati javaslatát vették kritikaj bonckés alá és kissé gunyoros hangon azt igyekezett bebizonyítani, hogy a Magyar Pártnak nincs joga magához édesgetni az erdélyi zsidóságot, miután az külön zsidó nemzeti kisebbség, más aspirációi vannak, mint a magyarságnak és egy táborba való tömörülésről szó sem lehet, legfeljebb csak együttműködésről, bizonyos ideig és bizonyos politikai célok elérésére. Az Uj Kelet az erdélyi zsidóság nevében beszél, tehát nem egy cionista kisebbség nevében és miután Erdély zsidóságának nagy tömege teljesen távol áll az ugynevezett külön zsidó nemzeti mozgalomtól és most is magyarnak vallja magát, szükségesnek és fontosnak tartottuk, hogy illetékes sajakból elliangzó válaszokat juttassunk ej a kissé önéleltd Zsidó Nemzeti Szövetséghez és hivatalos lapjához, az Uj Kelethez.

Kikhez szólt Barabás hívó szövege.

Megszóllattuk dr. Barabás Bélát, az ismeretes határozati javaslat benyújtóját, a patinás erdélyi magyar politikust, aki lapunk útján a következőket válaszolja az Uj Keletnek:

— Igazán csodálkozom, hogy az ugynevezett cionisták, akik Palesztina felé gravitálnak, zokon vették határozati javaslatomat. Ha még nem tudnak, úgy vegyék tudomásul, hogy nem hozzájuk szólt a Magyar Párt, nem őket akarja soraiban látni, mert ők már határozottak sorsuk felett, az ő céljaik már ismeretesek, ők már elveszték a magyarság részére. De az erdélyi zsidóság nagy tömege azokból tevődik össze, akik hűek maradtak a magyar kulturához, magyar nyelvhez és magyar szokáshoz. A Magyar Párt ezekhez szólt és ezeket kívánja a pártban látni. A zsidó-

ság nagy tömege nem csatlakozott a cionista áramlathoz, sőt egyenesen elítéli azt, az Uj Keletnek tehát nem is szabadna az egész erdélyi zsidóság nevében beszélni. Ez fényesen kivilágított a legutóbbi aradi rabbikongresszus beszédeiből is. Nekem formálisan az itt elhangzott erősen magyar érzelmű beszédek adták az impulzust arra, hogy a Magyar Pártot a magyar zsidóság megmozdulására hívjam fel és a határozati javaslatom is ennek hatása alatt született meg. Ismétlem: a cionisták már döntöttek sorsuk felett, ők vegyék úgy, mintha nem is hangzott volna el a hívó szó. Mi a magyar zsidókat reklamáljuk és ezek sokan vannak és maguk is úgy érzik, hogy a helyük a magyar táborban van.

Hol a helye az erdélyi magyar zsidóságnak.

Megszóllattuk még dr. Nemess Zsigát, az aradi izraelita hitközség örökös tiszteletbeli elnökét, volt országgyűlési képviselőt, ezt az európai gondolkozású férfit is. Érdekesen világított rá a kérdésre és azt hisszük, mentalitása fedi az egész erdélyi magyar zsidóság felfogását.

— Bár keveset foglalkozom politikával, — mondotta Nemess — de azért figyelemmel olvasom a lapokat és ismerem ezt a kérdést is. Az én véleményem szerint kár volt ezt a zegész dolgot felvetni Brassóban. Tekintet nélkül arra, hogy a zsidóság, mint kisebbség, ej van-e ismerve és hogy fejt-e ki ilyen irányú tevékenységet, a zsidóság minden esetben és minden körülmények között csak mint vallás jöhet tekintetbe. Én ezt vallottam örök életemben és nem tagadhatom meg a hitemet most sem, bármilyen szózat hangozzék is Clujon az Uj Kelet részéről. Vannak és voltak igen kiváló francia, angol, olasz, német, magyar és román nemzetiségű, de zsidó vallású államférfiak, művészek, írók és más nagy emberek, akik a maguk nemzeti eszméjének vezérlő-férfiai voltak. Sohasem hallottam, hogy ezeket mint zsidókat könyvelték volna el és az illető állam sem deklarálta őket sohasem zsidóknak. Olaszországban miniszterelnök volt zsidóvallású, Nathan, Róma polgármestere szintén zsidó volt, Disraeli angol miniszterelnök, a világ egyik legnagyobb ál-

lamférfia zsidó vallású volt, de ezeket egész Európa és, elsősorban saját nemzetük olaszoknak, illetve angoloknak könyvelte el. Hiszen Bratianu miniszterelnök nemrégén még saját maga elítélte a cionizmust, mint zsidó szeparatiztikus mozgalmat, mert szerinte a cionisták így kétféle állampolgárságot kívánnak maguknak. Ezt a felfogást magam is helyeslem, mert a zsidó csak vallás és nem nemzet. Az erdélyi zsidóság eddig magyarnak vallotta és érezte magát, az impériumváltozás nem változtathatott felfogásán és így önmagától értetődő dolog, hogy Erdély zsidóságának, amelynek az anyanyelve magyar, a magyar táborban, illetve a Magyar Pártban van a helye.

Szultánt választottak a marokkói felkelők.

Az arab lázadók megütözték az európai hatalmak csapataival.

(Páris, december 20.) A lapok Madridból érkezett jelentései szerint Abd ej Krim marokkói felkelővezér ma a riifkabilok szultánjának kiáltotta ki magát. Londoni jelentés szerint Chamberlain külügyminiszter a marokkói ügyekben hozzaintézett kérdésekre az alsóházban kijelentette, hogy a kérdés főképpen Franciaországot érinti, mert protektorátusa a riifkabilok által lakott területekkel határos.

— Anélkül, hogy Marokko ügyébe beleavatkoznánk, — mondotta Chamberlain — nem maradhatunk mégsem teljesen érdektelenek a lejátszódó eseményekben.

Tangeri jelentés szerint a nemzetközi zóna határán lieves harcok vannak a felkelők s az európai hatalmak csapatai között. Az európai hadtestek repülőgépei gázbombákkal támadják a felkelőket.

— Az albán forradalom, Rómából jelentik: Az itteni albán követség megcáfolja azt a belgrádi jelentést, amely szerint Fan Noli albán miniszterelnök megszökött volna. Az olasz lapok szerint az albán határon szerb tüzérseget és gyalogsági csapatokat figyeltek meg. A Valonába érkezett olasz hadihajókat az albánok igen élénken üdvözölték. Genfi jelentés szerint a Népszövetség főtákarcsága Albánia külügyminiszterétől táviratot kapott, amely szerint az albán forrongást kívülről szervezik. A londoni Daily Mail jelenti, hogy Anglia kormányja jegyzékben szólítja fel Jugoszláviát, hogy vonja vissza Albániából reguláris és irreguláris csapatait.

STINKAZA MŰVÉSEI

A timisoarai színház műsora. Vasárnap délután fél három órakor: Elssner Fany, operette; 6-kor: Kis muszkák; este pedig az Árvácska kerül színre.

Budapesti színházak karácsonyi műsora. Budapestről jelentik: A magyar főváros színházi hete ugyan csak mozgalmas. A karácsonyheti műsor a nagy sikerű darabokból van összeválogatva. A Király színházban a jövő héten a Marica grófnő megy, amely már a hetvenkettedik előadást éri meg. Karácsony másodnap és vasárnap délutánján a nagyszerű „Árvácska” játszik, amelynek ez már a negyvenötödik előadása. A Magyar Színház műsorát a „Vörös ember” teszi ki, amely a jövő hét végén eléri már a 15-ik előadást. Szép repertoárt állított össze a Belvárosi Színház is az ünnepek térére. Hétfőn, kedden, csütörtökön, pénteken, vasárnap és hétfőn a legújabb sláger a „Ki babája vagyok én” van műsoron, csütörtök délután és vasárnap délután az „Olasz asszony” nagyszerű vigjáték. A Blaha Lujza-színházban egész héten a legújabb operett: a „Postás Katka” van műsoron, amely már a 12-ik előadást éri el.

Lengyel Menyhért új vigjátéka a budapesti Renaissance-ban. Budapestről jelentik: A Renaissance-színház nagyszerű vigjátékot mutatott be. Lengyel Menyhért, a kitűnő magyar író a „Waterlooi csata” címen pompás vigjátékot írt, amely óriási sikert aratott. A kitűnő vigjáték kaszadarabnak indul és sokáig marad a Renaissance műsorán. A pesti sajtó meleg fogadtatásban részesítette Lengyel Menyhért újabb színpadi művét.

Bernstein-premier Budapest. Budapestről jelentik: Erdőkes premierje volt tegnap a Vigszínház-nak: Új Bernstein-darab került műsorra. A „Tolvaj”, „Baccarat” és számos nagyhatású dráma szerzőjének egyik legszebb műve: a „Tükörfolyosó” az új szenzáció, amelyet lázas izgalommal várt Budapest. A darabnak óriási sikere volt. A karácsonyheti műsoron váltakozik a „Tükörfolyosó” Molnár Ferenc nagyszerű darabjával, az „Üvegépő”-vel.

Diószeghy Bálint aradi képiállítása iránt nagy a közönség érdeklődése. A tárlatot számosan látogatják s már sok képet megvásároltak. Szerencsés gondolat volt, hogy közvetlen a karácsonyi ünnepek előtt tervezték a kiállítást s így a közönségnek alkalmat nyújtanak arra, hogy karácsony- és újévre hozzatartozóknak kellemes és olcsó meglepetéssel szolgálhassanak. A képek pedig a régi szókástól eltérőleg, kívánatra már az ünnepek előtt is elszállíthatók.

A közönség érdeklődésének központjában most a Nemzetközi Grafikai Kiállítás áll Aradon. Rippl-Rónai, Iványi-Grünwald, Vaszary és Kernstock műveinek reprezentatív grafikai részén kívül Uitz Béla klasszikus értékű rézkarcai váltják ki a közönség csodálatát és méltán, mert ez a zseniális művész egész Amerikát meghódította eredeti látásával és a nagy klasszikusokra emlékeztető tudásával. A kiállítás még néhány napig lesz csak nyitva a Salon Artistiqueben, vegye meg mindenki idejében a legpompásabb karácsonyi ajándékot.

Gyujtogató amerikai rablók.

Newyorkból táviratozzák: A texasi Walleyview városban rablók két bankot teljesen kirabolnak és kirablásuk után felgyújtották őket. A bankok épületeiről a tűz áterjedt a texasi üzletnegyedre, amely ugyszólván teljesen leégett.

Ötvenhárom gyilkossággal vádolják Héjjas Ivánt.

A magyar ébredő-vezérek leleplezése. — Érdekes sajtópör a budapesti törvényszéken.

(Budapest, dec. 20.) Érdekes sajtópör tárgyalását kezdte meg ma a budapesti törvényszék. Ennek az évnek elején dr. Feleky Géza, a „Világ” című napilap felelős szerkesztője cikket írt lapjába, amelyben gróf Klebelsberg Kunó közoktatásügyi miniszternek a nemzetgyűlésen tett kijelentésével kapcsolatban súlyos vádakkal illette az Ébredő Magyarok Egyesületét. Klebelsberg beszédében megbélyegezte az ébredőket és azt hangsúlyozta, hogy a merényletek jelentékeny részének nyomai az ébredők szekházáig vezetnek. Feleky cikke kapcsolatba hozta az ébredők működésével Máriáy merényleteit is. Majd kijelentette, hogy az ébredők szekházára éppen olyan borzalommal kell tekinteni, mint annak idején a Lenin titok tanácsjára és a Britanniára. Az ébredők egyik vezető személynéjének nevezte a magyar koronát, az egyesület plakátjait pedig a kormányról, a miniszterekről és komoly intézményekről uszáli, gyalázó hangon emlékeztek meg.

A tárgyaláson Feleky védekezésében hivatkozott az ébredők merényleteivel kapcsolatos halálos ítéletekre és azt hangoztatta, hogy:

Héjjas Iván thaga is részes több gyilkosság elkövetésében és gyilkosságokra való felbujításban.

Hivatkozott arra is, hogy Lendvai Istvánt, aki szintén egyik vezetője az ébredőknek, a nemzetgyűlés mentelmi bizottsága ötvenhárom gyilkosság miatt kiadta. Az igazgató cikkekben van egy, amelyben Lendvai Francia-Kiss Mihály megváltó bombáiról van szó. Ez a Francia-Kiss Mihály pedig többek között meggyilkolta Nemes Gusztáv főreáliskolai igazgatót, akinek a román impérium alá került Dészről azért kellett távoznia, mert megtagadta a hitszékesköt. Leszállította a vonatról és meggyilkolta. Lendvai volt az, aki Klebelsberg-től egyik cikkében azt kérdezte, hogy gondolta arra, hogy milyen súlyos következmények érhetik, ha szembeszáll az ébredőkkel. — Lendvai pedig annak idején azok közé tartozott, akik még Karolyi Mihály politikáját is mérsékeltnek tartották. Az ébredők egyik vezetője Zilahi-Kiss Jenő budapesti alpolgármester, aki pedig annak idején maga követelte Magyarország feldarabolását. Zilahi-Kiss alpolgármesterré való választásakor 56 törvényhatósági bizottsági tag mondott le mandátumáról. — Majd dr. Bródy Ernő, Feleky védője a bizonyítás kiegészítését kérte és több volt miniszter és közéleti vezetőfőúr kihallgatását kívánta. Kijelentette, hogy be tudja bizonyítani, hogy:

Héjjas Iván 53 gyilkosság tettese és részese. Be is jelen

tette az erre vonatkozó bizonyítékokat, míg az ébredők jogi képviselője a bizonyítás kiegészítését ellenezte arra való hivatkozással, hogy ez mellékvágányra tereli az ébredőknek Feleky ellen való sajtópörét. A bíróság később fog határozni Feleky és védőjének kerésében.

HOGYALL A LEJ?

1924. dec. hó 20.-án 100 lejért adtak:

Néünk:

- 2.60 svájci frankot,
- 9.50 francia frankot,
- 37.500 külföldi magyar koronát,
- 36.500 osztrák koronát.

Zürichben 2.6250 frankot

Párisban 9.40 frankot

Budapesten 37,600 koronát.

Zsebmetzés a vonaton.

A timisoarai vonat több utast kifosztotta egy tolvaj.

(Saját tudósítónktól.) A tegnap este Aradra érkező temesvári vonaton vakmerő fosztogatásokat végeztek a vasuti zsebtolvajok. A tolvajok több utast fosztottak ki és olyan hihetetlen agyafurtsággal dolgoztak, hogy a károsultak csak akkor vették észre tárcájuk eltűnését, amikor a tolvaj valószínűleg már egy másik kupéban folytatta működését. Az első lopást Rottar Max temesvári gazdasági vezérfelügyelő vette észre, akinek zsebéből kilopták a 3000 lejt és rendkívül fontos okmányokat tartalmazó tárcáját. A mikor az utitársak tudomást szereztek a lopásról, mindenki ösztönszerűleg tárcája után nyult. Egymásután hangzottak fel a rémült kiáltások:

— Az enyémet is ellopták!

A vonat akkor hagyta el Ujradot. Az utasok között valóságos pánik keletkezett. Értesítették a vonat vezetőjét, aki egy csendőr segítségével megmotozta a gyanusnak tetsző utasokat, azonban a lopott pénzeszegeknek nyomát sem találták. Mindenki, akinek még meg volt tárcája a zsebében, félve szorongatva és az összes utasok gyanus szemekkel méregettek egymást, mert mindenki-ben zsebmetszőt láttak. A zsonglőri ügyességgel végrehajtott zsebtolvajlás tettese, lehet, hogy ez idő alatt némes buzgalommal igyekezett azt a látszatot kelteni, hogy ő is kutat a tolvajok után. Közben berobogott a vonat Aradra és az állomási rendőrségen feljelentést tett Rottar Max vezérfelügyelő, Horváth István glogováci gazda, akitől 4000 lejt loptak el és Csikós János pécskai gaz-

dalkodó, akinek tárcája 3000 lejt tartalmával tűnt el. Még többen is voltak, akiket kifosztottak, de a károsultak egyrésze igyekezett átszállni a tovább induló vonatokra s nem törődött a kárral. A rendőrség erélyes nyomozást vezetett be a vasuti fosztogatók kézrekerítésére.

Karácsonyi számunk 48 oldal lesz.

Aradi urileányból — pesti színésznő

Bodnár Klári szerződtette a budapesti Unió.

(Saját tudósítónktól.) Arad, a honnan oly sok szép művészi karrier indult el, ismét egy sokatigéző művészi tehetséget adott a színpadnak. Bodnár Klárikát, ismert aradi urileányt, akit az aradi közönség a működvelő előadásokból jól ismer és aki táncával és hangjával általános feltűnést keltett, a budapesti Unió szerződtette a Király színházhoz. Az ifjú művésznő édesanyja, Bodnár Zoltánné, leánya szerződötetéséről a következőket mondotta:

— Faludi Jenő az Unió vezérigazgatója látta Klárika néhány fényképét, amelyet egyes táncpókokban vettek fel és kijelentette, hogy szeretné látni leányomat. Ezt tudomásomra hozzák és felutaztunk Budapestre, ahol bemutatták a vezérigazgatónak. Kívánságára táncolt és néhány dalléne kelt egy szűkebbkörű bizottság előtt. Azonnal szerződtették a Király színházhoz, nagyobb ösztöndíjjal. A vezérigazgató kijelentése szerint nagy tehetség van Klárikában és mindjárt rászottotta „Marica grófnő”-ből Liza szerepét, amelyet jelenleg Vaaly Ilona alakít.

Az örült anya rémítette.

„Felszította kisgyermekét az Istennek.”

(Stettin, december 20.) Borzalmas családi tragédia játszódott le a közeli Prenzlau községben. Schulz József községbeli gépész fiatal felesége a tulhajtott vallásossága következtében hirtelen megőrült. Tegnap reggel öt órakor az apja mellett alvó hétéves fiacskájához ment, konyhakéssel kezében és kijelentette, hogy fiát feláldozza az Istennek. Fériének csak nagynehezen sikerült a fiút felesége kezéből kivenni és a nőt megnyugtanni. Ezután átszaladt a szomszédokhoz, hogy segítséget hozzon feleségének a városba való szállításához. Mire néhány szomszédal visszaérkezett, feleségét vére konyhakéssel látta kezében. Mellette feküdt a kisfiu átvágott gégével, amelyből patakzott a vér. Kisleánya pedig rémülten sikoltozott, mert az örült nő éppen a leánnyal is végezni akart. Nagy küzdelem után a kisleányi sikerült megmenteni kisebb sérülésekkel, a fiu azonban már halott volt. Az asszonyt megkötözték és az éberwaldi örültek házába viték.

Csak 10 lejbe kerül apunk karácsonyszáma

— Eljegyzés. Novac György aradi ügyészségi tisztviselő eljegyezte Uihelyi Jucikát. (Minden külön értesítés helyett.)

— Az aradi Orvosszövetség és az orvosi díjazás. A minden téren megnyilvánuló drágaság az aradi orvosi kart arra kényszeríti, hogy mérlegelje a maga működésének értékelését az általános drágaságnak megfelelően. Közismert tény, hogy a közszükségleti cikkek árai az év elejéhez képest tetemes emelkedést (átlagos 80 százalékot) mutatnak. Az aradi orvosi kar meg van győződve, hogy a közönség azon része, mely anyagi helyzeténél fogva a minden iránnyal drágaság mellett is képes szükségleteinek beszerzésére, orvosos működését a mindenkori drágasági viszonyok tekintetbe vételével fogja tudni értékelni. Eppen ezért az aradi orvosszövetség folyó hó 13-án, dr. Demian Aurel egészségi főfelügyelő, főokszöv. elnök távollétében dr. Cucu Vazul alelnök vezetésével tartott rendkívüli közgyűlésen elhatározta, hogy az orvosi munkák díjait újból megállapítja. Tekintettel azonban a súlyos gazdasági helyzetre, nem az általános drágulás arányában, hanem annál lényegesen mérsékeltebben, az 1923-ban megállapított díjaknál csupán 50 százalékkal magasabban állapította meg a rendelői, látogatási, szakorvosi és háziorvosi díjakat. Méltánylást érdemlő esetekben, így a szerényebb anyagi viszonyok közt élő betegek (pl. köztisztviselők) továbbra is a legmészebbmenő kedvezményben részesülnek. Az egész év folyamán teljesített orvosi, illetve háziorvosi munkák utólagosan fizetett díját természetesen egyévről-évre csak utólag állapíthatja meg az orvosi kar, a már fent jelzett évközi drágulási okoknál fogva. Így az 1924. évben teljesített háziorvosi működés 1925. január 1-én esedékes honoráriumának minimumát 3000 lejben állapította meg a szövetség, mely mindenkoron a család vagyoni helyzetének megfelelően s a teljesített munka arányában növekszik. A mai nehéz gazdasági viszonyokra való tekintettel az orvosszövetség felkéri a közönséget, hogy az alkalmilag felkéréselt vagy elhívott orvost (tehát a mikor nem háziorvosról van szó) a jövőben esetenként díjazza, hosszabb kezeléssel pedig a kezelés befejeztével.

— ELEGÁNS NŐI táskák, uti kiegészítők, bőröndök, pénztárcák, manikűr és lény kazetták, elegáns női és férfi ernyők, hó és sárcipők nagy választékban, liliu HEGEDÜSNÉL, Aradon.

— Orvosi hír. Dr. C. Olariu volt cluji egyetemi tanársegéd, az aradi gyermekmenhely igazgató-főorvosa megnyitotta orvosi rendelőjét csecsemők és gyermekek részére. Rendel mindennap délután 3—5-ig Str. Baritu (Rákóczi-ucca) 9. szám alatt.

Képviselő lett a magyar pénzügyminiszter.

Budapestről táviratolvart: A rétsági választókerületben csak Bud János pénzügyminiszter kapta meg a szükséges ajánló aláírt sokat és így őt lehet tekinteni a rétsági kerület megválasztott képviselőjének.

— Január 6. Az Aradi polgári ió-tékony nőgyűlés estélye az aradi Fehér Kereszt nagytermében.

— Kocian Jaroslav hangversenye január 14-én Aradon. Jegyek Oláh-nál.

— Ha férfidivat szükségleteit olcsón és jól akarja beszerezni, keresse fel Moneát, Arad, Str. Metianu.

— Ijúsági iratok, képek, könyvek és más karácsonyi ajándéknak alkalmas könyvjutalványok kaphatók Oláh Sándor könyvkereskedésében Aradon.

— Karácsonyfadíszek Kerpelnél

— Iskolaszünet Aradon, A tanfelügyelőség közli: A karácsonyi szünet az aradi és aradmegyei összes elemi és népiskolákban, a közoktatásügyi miniszterium távirati rendelete értelmében, december 20-án d. u. 4 órakor kezdődik. Cristea, revizion scolar.

— Január 3-án altiszti-bál Aradon, a Fehér Kereszt nagytermében.

— Jézus Mária, a feleségem! Voltam a női borbélynál, Öreg ember, nem vén ember; Asszonyi becsület; Husz embert gyilkolt meg; stb. szenzációs cikkek közül az Aradi Fáklya mai legújabb száma.

— Hócipő, sárcipő javításokat stírgósen végez Szánó Dezső Arad, Str. Consistorului (Batthyány-u.) 7. sz., Fischer Eliz-palota. Jutányos árak.

— Jegyek a Növendelmi Hivatal mesédélutánjára hétfőtől kaphatók Oláh könyvkereskedésében Aradon, a Minorita-templom mellett.

— Képeskönyvek, román, magyar, német és francia utalványok, albumok, téntafartók és egyéb dísz tárgyak, új hangjegyek, írómappák, festmények és rézmetszetek legnagyobb választékban Kerpel Izsónál, Arad.

— Helyreigazító nyilatkozat. A „Közöny” november 26-án megjelent 256. számában „Négyszáz-ezer lejes szélhámosság Zsigmond házán” főcím és „Aki végig pumpolta az egész községet. Ismeretlen helyre szökött a szélhámos hentesmester” alcímek alatt és november 27-én megjelent 257. számában „Uj vádák a zsigmondházi hentes ellen” főcím alatt megjelent közlemények helyreigazításaként kijelentem, hogy noha rosszul ment üzlettellemmel felhagyni, a Gottlieb-cég tulajdonát képező berendezést visszaadni, és Micălacára visszaköltözni kényszerültem, összes és egészben még nem is esedékes fedezetlen tartozásom csak 30.000 lejt tesz ki. Ezen adósság nem egyéb, mint közzpolgári adósság, aminő másnak is van, de az adósságomhoz fűzött tényállítások valótlanok, ép úgy, mint az is, hogy én megszöktem volna, amikor én nappal, a községi előjáróság és mindenki tudomásával kököztem el Mureselről és amikor az Előjáró Jánossal a Gottlieb-cég tudtával eszközölt feltételes eladást Eke-lével történt meggyezéssel bontottam fel. Arad, 1924. december 20. Simion Codrean.

Halálraítélte gyilkos.

A gyulai törvényszék kétélállati halálra ítélte egy kétszeres gyilkos cipészmeistert.

(Budapest, dec. 20.) Csajbók József komádii 63 éves cipész-mester 1928. augusztusában Szilasi Antal véstői lakost kicsalta a határba azzal az ürüggyel, hogy szénája van eladó. Kint

Szilasi vasvillával leütötte, drótból hurkot kötött a nyakára,

majd amikor azt hitte, hogy meg halt, behurcolta a bokrok alá és kocsiját, lovát elrabolva, elhajtott. Később Szilasi megtafták és még idejekorán ápolás alá vették, de koponyasérülése következtében egyik fülére megsüketült. — 1923 novemberében Csajbók a sarkadkereszturi állomáson

fejserjével agyonütötte Barna Lajost, hulláját az ut mentén ledobta,

maga pedig a kocsival Medgyes-egyházára hajtott. Hosszas haj-za után a csendőrség előgta a cipészmeistert és most vonja felelősségre tartásért a gyulai törvény-szék. Csajbók a főtárgyaláson mindent beismert és csak az előre megfontoltságot tagadta. Apatikusan választott a hozzáintézett kérdésekre. Kijelentette, nem tud-

AZ ARADI APOLLO

Ma vasárnap utóljára: **Mária Antoinette**

a legszebb történelmi film. Előadások 3, 5, 6, 8 9 órakor.

Hétfőn először: **Bányatüz.**

Dráma a bányászok életéből.

Az aradi Uránia

Ma vasárnap utóljára: **Harc a tenger fenekén.**

Amerikai attrakció film. Előadások 8, 5, 6, 8 és 9 órakor.

Hétfőn: **Kacagó műsor.**

Előadások 5, 7 és 9 órakor.

Könyvek karácsonyra nagy vá- Sándor hírlapiroda-
lasztékban: lasztékban: **Sándor** bazn, Arad.

ja, hogyan követte el a gyilkosságokat, csak arra emlékszik, hogy megölte valahogyan Barna Lajost. A tanuk ezzel szemben

azt bizonyították, hogy előre megfontolt szándékkal gyilkolt a cipész.

Szilasi is szemébe mondta Csajbóknak, hogy miképpen akarta őt meggyilkolni. A törvényszék

egy rendbeli gyilkosság, egy renábeli gyilkosság kísérlete és két rendbeli rablás büntetésében mondotta ki bűnösnek Csajbók Józsefet és kétél állati halálra ítélte.

Csajbók feltűnően nyugodtan fogadta az ítéletet, de felebbezett és kegyelemért folyamodott.

Gyermekek!

Ma vasárnap d. e. **11 órakor kacagó műsor az aradi Urániában**

M O Z I

xx Az aradi Uránia filmszínházban ma, vasárnap utóljára kerül vetítésre **Harc a tenger fenekén** izgalmas amerikai dráma. Egészen újszerű jelenetekben mutatja be a film egy elsüllyedt hajó kiemelését a tengerből. A tengeralfatti felvételek is eredetiek és a helyszínen készültek. Előadások 3, fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor. Ma, vasárnap délután 11 órakor gyermekeknek kacagós műsor az Urániában. Belépő-díj 10 lej.

xx Ma, vasárnap utóljára vetíti az aradi Apolló mozgószínház Mária Antoinette nagyszabású történelmi filmet. Nap-nap után állandóan zsúfolt nézőtér csodálta végig azt a megrendítő sorstragédiát, amelyet Mária Terézia leánya, XVI. Lajos francia király felesége átélt. Az előadások rendes helyárak mellett 3, fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx Hétfőn van a „Bányatüz” bemutatója az aradi Apollóban. Uj slágerfilmet mutat be hétfőn az aradi Apolló mozgószínház. A „Bányatüz” hatalmas megrázó dráma, mely a bányászok életét tárja fel. Egy megrott leány tragikus küzdelme a boldogságért, majd egy izgalmas nászút után a férfi és az udvarló rettenetes élet-halál harca adja a film meséjét. A főszerepet Liane Haird és Karl de Vogt alakítják a megrendítő filmdramában, amely hétfőtől csütörtökig szerepel az Apolló mozgószínház műsorán.

xx Az aradi Erzsébet mozgószínházban vasárnap délután fél 6, 7 és fél 9 órai kezdettel kerül vetítésre Iza Toscarri csókja című óriási cirkuszdráma.

Az aradi „FEHER KERESZT”-ban ma és minden este szenzációt keltő attrakciók

Nagy karácsonyi occassio az olcsóságáról elősmert Vándor divatáruházában, Aradon.

Mindenkinek érdekében áll meggyőződni, hogy nem üres reklám, hanem tényleg bámulatos olcsón vásárolhat női és férfi divat cikkeket

KÖZELONY

Zürichben 2.62.50, Párisban 9.40 a lej.

HELYI VALUTAÁRAK. (Dec. 20.) Francia frank 10.50. svájci frank 27.80, dollár 199, dinár 2.88, szokol 6, lira 8.50, angol font 928. **Kifizetések:** Budapest 375, Bécs 365, Prága 5.97, Zürich 88, Milánó 8.48, London 921, Páris 10.58, Newyork 196, Belgrád 2.84.

ZÜRICH TŐZSDENYITÁS. (Dec. 20.) Amsterdam 208.55, Newyork 516.12.50, London 2430, Páris 27.85, Milánó 22.08.75, Prága 15.65, Budapest 0.0070, Belgrád 7.70, **Bucuresti** 2.62.50, Varsó 0.000099.50, Bécs 0.0072.50.

ZÜRICH TŐZSDEZÁRAT. (Dec. 20.) Amsterdam 208.62.50, Newyork 516, London 2429.50, Páris 27.85, Milánó 22.06, Prága 15.64.50, Budapest 0.0070.25, Belgrád 7.73, **Bucuresti** 2.62.50, Varsó 0.000099.40, Bécs 0.0072.80.

A MAGYAR NEMZETI BANK HIVATALOS ÁRFÖDYMÁNY. (Dec. 20.) Belgrád. 1097—1103. **Bucuresti** 374—376, London 345 ezer, 347.000, Páris 3956—3986, Newyork 73.290—73.670, Prága 2217—2229, Milánó 3132—3148, Bécs 103.25—103.75.

Eladott aradi ingatlanok. Székő János és neje eladták a Str. Biserici 50. számú házat 150 négyzetgölg telekkel 30.000 lejért Gál Bernát és nejének. — Steiner Jenőné eladta a Str. Teodor Vladimirescu ingatlanát 120.000 lejért Muzsai Józsefnek. — Bába Floritza szül. Fakusán, eladta a Str. Velticu 24. számú házból az öt illett felerészt 160.000 lejért Russu Józsefnek. — Özv. Gyuláts Györgyné eladott a Str. Harár 4. számú telekből 54 négyzetgölgöt 30.000 lejért Klein András és nejének. — Özv. Spielmann Áronné eladta a Str. Gen. Alexandrescu 28. számú házból az öt illett részt 30.000 lejért özv. Nemes Sándornének. — Szabó D. Mihályné eladta a Poltura Str. Szoros 7. számú ingatlanát 60.000

lejért a Statului Clarisal al Minorilor dir. Aradnak. — Özv. Rosenberg Arnoldné eladta a Ségai Str. Berariu 11. számú házat és 3 telket 60.000 lejért Kovács Ferenc és nejének. — Krebsz Károly és neje eladták a Str. Badea Caran 11. és Str. Madách 20a) sz. ház fele részét 100.000 lejért Farkó Mihály és nejének.

Végleg likvidál a bécsi Industriebank. Bécsi szerkesztőségünk jelentése szerint a nyáron összeomlott Industriebank semmiféle formában nem fog feléledni, hanem felszámol. A likvidálás munkáját a Kompassbank végzi ugyanaz az intézet, amely fölszámolja, illetőleg magába olvasztja a Brit-osztrák bankot is.

SPORT

O Tornaverseny. Az aradi román. kath. főgimnázium tanuló ifjúsága folyó hó 21.-én d. u. fél 6 órakor az intézet tornatermében házi tornaversenyt tart a következő sorrenddel: 1. Szabadgyakorlatok súlyzókkal III—IV. b. o. 2. Ribstol gyakorlatok (alsós fiuk.) 3. Fabotgyakorlatok (alsós fiuk.) 4. Szertornázás alacsony korláton III—IV. b. o. csapata. 5. Olasz kardvívás; bemutatja három Vlb. osztályos vívó. 6. V. a) oszt. csapata alacsony korláton. 7. III—IV. b. osztály válogatott csapata (magas iskolát mutat be.) 8. VIII. a) oszt. mintacsapata magas korláton. 9. Torna-gula. A műsor megváltásáért befolyó összeg a tornaszertár gyarapítására fordítatik.

Cenzurat: Prefectura Judejului.

Felölös szerkesztő: RÉTHY JÓZSEF.



SZERKESZTŐI ÜZENETEK

Furcsa meglepetés. Hogy valakit a keresztnevéen szólítsunk, ahhoz nagyon intim ismeretség kell. De azon kissé csodálkozunk, hogy egy leány első levelében „kedves” megszólítással tüntessen ki egy fiatalembert s aztán nemsokára azt írja neki, hogy maradjon el. Ez a leány vagy veszélyes, vagy oka van rá, hogy ezt írja. — Mariska. Mi azt tanácsoljuk, hogy ilyen rossz egészségi állapotban ne menjen gyermekek mellé. Legkevésbé oda való. Inkább vidéki uriházhoz házkísasszonynak, persze oly helyre, ahol cseléd, vagy cselédség áll rendelkezésére. Amíg ilyen álláshoz jut, legjobb volna, ha van jobb módú rokona, rövid ideig annál tartózkodni. Ez idő alatt ismeretség vagy hirdetés nagy lövedelemre, hanem arra nézzen, hogy kényelmes otthona legyen. — Két sébésezt, próbáljon meg férjével egyelőre jó viszonyban lenni. Óvakodjék minden szemrehányástól; csinósítsa magát, amennyire csak tudja, de közben figyelje, ami körülötte történik. Ha van valami megbízható rokona, kérjen attól tanácsot és segítséget, férje tudta nélkül. Ugyancsak így forduljon egy ügyes ügyvédhez, aki számon tarthatja, hogy ha az áru az üzlethöz elfogyott, akkor pénznek is kell lenni. Azért nem kell kétségbe esnie, mert mikor legnakell kétségbe esnie, akkor kell, hogy az embernek az esze a helyén legyen. — I love you. Az a fiu nagyon szerelmes önmbe, de még nem biztos érzelmeiben. Ez a megaviseletének a magyarázata. Ne mulasson, ne fiortöljön más fiukkal, ha azt akarja, hogy ez a fiatalember önt komolyan vegye. — Bologtalan szöke. Egy 16 éves leány, aki egy egy 19 éves fiu iránti szerelemből érzi magát boldogtalannak, nem is annyira boldogtalan, mint hiszi. Az ifju egy cseléd, ingadozó jellemű fiu, aki egyszerre több leánynak csapja a szelet. Idővel maga még nevetni fog azon, hogy ezt az idült összetévesztette a szerelemmel. Ön még ráér férjhez menni, de ha van egy jóra való tisztességes kérője, ne utasítsa meggondolás nélkül vissza.

FRED SIDUR az aradi Central Barban

10 napos karácsonyi vásár az „ORIENT” divatáruházban Arad, Str. Alexandri, Salac-u. sarak

1 mtr. Cérna barehet ... L. 25.—
1 mtr. Cérna zephir ... L. 31.—
1 mtr. Bársony flanel ... L. 49.—
1 mtr. Mosóbársony szinokban ... L. 125.—
1 mtr. Mosott chiffon ... L. 40.—
1 mtr. 1 ⁶⁰ cm. széles Férfi szövet ... L. 170.—
1 mtr. 1 ⁴⁰ cm. sz. Női gyapju szövet ... L. 150.—
1 mtr. 1 ⁰⁰ cm. sz. Selyem Maroccan szinokban ... L. 225.—
1 mtr. 1 ⁴⁰ cm. sz. Férfi télikabát szövet ... L. 375.—
1 mtr. Tiszta gyapju futó szőnyeg ... L. 90.—
1 pár Finom női kötött harisnya ... L. 45.—
1 pár Finom selyem női muszlin harisnya ... L. 75.—

Angol szill plüschök, Voleur chiffonok, selymek, hólésárak, valódi angol férfi és női szövetek mélyen leszállított árban.

Nagy hasznot

biztosító, versenyen kívül álló közszükségleti cikk vezérképviselése

Románia

részére átadó, esetleg gyártási joggal. A cikk, mely külföldi találmány, egész Európában be van vezetve és kis befektetéssel, mely már az első hónapban megtérül, állandó jövedelmet biztosít. Sürgős ajánlatokat, tőkeérés, gyors elhatározásu, széles látókörű uraktól

Arad, Hotel Dacia 27. sz. szoba részére lehetőleg írásban kérek.

Mit vásároljunk karácsonyi ajándékba?

1 mtr. Mosó bársony pompás szinokban ... L. 129.—
1 mtr. Francia flanel minden szinben ... L. 49.—
Egy ruhára való s. kék szövet L. 650.—
1 mtr. Batiszt chiffon ... L. 39.—
1 mtr. Jutta futó szőnyeg ... L. 95.—

RENAISSANCE

Arad, Str. Bratiannu 2. (Minorita-palota) Weltzer J.-u. 2

1 mtr. Selyem crep Maro-cain ... L. 190, 225.—
1 mtr. Crep de chan ... L. 450.—
Gyermek ruhabársony ... L. 185.—
Tiszta gyapju férfi szövet... L. 290, 375.—
Téli kabát szövet... L. 575.—
1 mtr. osipke függöny ... L. 49.—

Szolid kiszolgálás! Rudolf Mosse 7023. **Szolid kiszolgálás!**

S. EISENSTÄDTER szücs és szőrmeáruháza

10% Az összes árukból nagy karácsonyi és újévi vásárt rendezünk **10%** árengedménnyel. **10%**

Szolid kiszolgálás! Dns választék mindefféle szőrmeben, ruhaprémekben! **Szolid kiszolgálás!**

ARAD, Strada Alexandri 1.

Minden nap

ujra igazolja meggyőződésünket, hogy kiváló kellemes ízű, zamatot, szép barna színt csak a „Valódi Franck”) ad a kávénak.

Védjegy: Kávédaráló.

438 Saxonia Nr. 2351

A legkedvesebb és legolcsóbb karácsonyra a fényképajándék. A műtermében művészi beállítású gyermek fővételek, izékes finom kivitelű portré fővételek. Kis képek után nagy fall képek, aquarellek, pastellek minden formában készülnek. Amüterm állandóan fűtve. Arad. Bulv. Reg. Maria B. (v. Anarásy-u) Rudolf Mosse 7031

NAGY GEZA fényképész

Kirakati áraimból külön árkedvezményt adok. Altmann divatáruháza, Arad, Piata Avram Iancu 21 (Szabadság-tér). Rudolf Mosse 2038

Arad vármegye nyomtatványszükséglete.

Aradvármegye vezetősége nemrégiben pályázatot hirdetett a megye nyomtatványszükségletére. A pályázat ma járt le és arra két pályázat érkezett be. Az „Agronomul” nyomda és a Diecezana nyomda pályáztak a megyei munkák elnyerésére és miután a bizottság a Diecezana ajánlatát olcsóbbnak találta, ezt a nyomdát bízta meg 1925-re a megyei nyomtatványszükséglet szállításával.

TIMISOARAI MOZI.

A mozgóképszínházak karácsonyi műsora:

Bélvárosi mozi:
Csütörtök, december 25.
A CSEMPÉSEK
Rendkívüli kacagató vigjáték 6 felvonásban. Pat és Patachon hírneves amerikai komikusokkal.
Péntek, december 26.
HÉT SZERENCSETLEN ÉV.
Nagy vigjáték 5 felvonásban. Max Linder hírneves francia komikussal.
Szombat, december 27.
A CSEMPÉSEK.
Rendkívüli vigjáték 6 felvonásban. Pat és Patachon-nal.

Gyárvárosi mozi:
Csütörtök, december 25.
HÉT SZERENCSETLEN ÉV.
Nagy vigjáték 5 felvonásban Maz Linder-rel.
Péntek, december 26.
A CSEMPÉSEK.
Rendkívüli vigjáték 6 felvonásban. Pat és Patachon-nal.
Szombat, december 27.
HÉT SZERENCSETLEN ÉV.
Nagy vigjáték 5 felvonásban. Max Linder-rel.

Mehalai mozi:
Csütörtök, december 25.
A CSEMPÉSEK.
Péntek, december 26.
HÉT SZERENCSETLEN ÉV.
Szombat, december 27.
A CSEMPÉSEK.

Jön! Jön!
Vasárnap, december. 28tól kezdve 1914. PRATER. 1914.
Fenséges mozimű az Ausztria császár családi életéből 8 nagy felvonás.

Órák és karácsonyi ajándéknak: a legelőnyösebben vásárolhat

Órák műhely!

C S Á K Y.
Vésnök műterem!
Rudolf Mosse 9492

50 lóerős teherautó
német gyártmányu öt tonnás
üzemképes állapotban, új gumikkal eladó.
Név: Gárdos és Bornstein, Arad. Str. Eminescu 40. 10169

A U T O
Stoever-turakocsi
8/24 Ps. ötlüléses, új, kb. 5000 km. kipróbálva, kifogástalan Michelin Cable pántozással, eladó. Felvilágosítást ad: 7075
BARTHES VICTOR.
A R A D, Str. Nicol Filipescu 38.

A valódi Schicht „Szarvas” védjegyű Szappan
kiméli értékes fehérneműjét.

Lloyd 2278. 2651—II.

Parfümök, Főnyelv, Puder, Fogkezelet, Krém



Germandree

4890

Rudolf Mosse 9488

Jól jövedelmező
bevezetett cikk gyártásával foglalkozó iparvállalat
finanszírozót vagy társat
keresőca 400.000 lej tőkével.
Értekezhetni: **Dr. Gross Ignác,**
10168 Arad, Str. Brătianu 2. sz.

Drágaság megszűnt
mert a KARÁCSONYI és UJÉVI szükségletét mindenkinek alkalma van feltűnő olcsó árban vásárolni
STEFAN MARKI cégnél
Arad, Str. Metlanu No 9. (Volt Forray-ucca). Gyönyörű választék szövetek, flanelok, barchetok, nőicsikos epongokban, vásznak, zefírek, harisnyák és mindennemű rövidáru cikkekben. Gyönyörű szép mintás paplanok 580 leiért. Menyasszonyi koszorúk, fátjolok, mirtus csokrok óriási választékban. 6672
KÉREM KIRAKATAIM ÁRAIT MEGTEKINTENI!

Legszébb, legjutányosabb és legcélszerűbb
karácsonyi ajándék
tiszták, katonák, vasutasok, férfiak és gyermekek részére
egy szép sapka
Beszerezhető a legjobb kivitelemmel
Schäffer & Cristea
sapkagyárában 6978
ARAD, Bul. Regina Maria 25.

Soha nem létezett olcsóság!
Modern emeletes bérpalota 14 lakással iürdőszobával, 5 szobás parkettás balkonos elfoglalhatósággal 800.000 leuért kedvező fizetési feltételekkel. Emeletes sarok bérház 9 lakással, üzlettel 300.000 leuel átvehető. Magánházak 4 és 5 szobásak 350.000 leu-tól 600.000 leig részletre is. Kétszobás magánház 60, 90 és 140.000 L. Bérház 4 lakással 95.000 leuért. Bérház 3 lakással, két telekkel, elfoglalhatósággal belváros közelében 190 ezer leuért.
„ARGUSNÁL” Arad, Str. Eminescu 1. (Deák Ferenc-u.)

Brilliáns,
arany órák és ezüsttárgyak legolcsóbban beszerezhetők
Feiner óra ékszer-áruházában,
Arad, Str. Brătianu Weitzer János-ucca) 3.
Ezüsttárgyakért, brilliánsért, arany és ezüstért a legmagasabb napi árat fizeték. 10087

Manus szőnyagszövő telep Conop, (Jud Arad.)
mint egyedüli ilyen szakintézet kicsiben és nagyban
árusít és küld postán valódi perzsa színekre festett és szakértelemmel összeállított legjobb fonalakat, felvetőt és leszövt is, értékes törzrajzokat, eredeti típusú tőkéletes szővőszökeket, leverőt, villát stb. Legolcsóbb árak. :-: Rendelés levélben. :-: Közlendő a szőnyeg nagysága, esetleg kívánt egyes színek, melyek mindig utána kaphatók. 6415

Magyarországon lévő földbirtokot keresek vevőm részére. Ajánlatokat „ARGUS” Arad, Strada Eminescu No. 1. (Deák Ferenc-ucca) 3376

Vásárolj Radnal ut elején ház helyet ujévi ajándéknak
Argusnál Arad, Strada Eminescu 1.

Alkalmi üzlet kínálat.
Szálloda kávéház étterem 28 vendégszobával a város első üzlete olcsón eladó.
Szálloda, kávéház, táncterem a város legforgalmasabb üzlete kaszinóval, polgári étteremmel 110.000 leuel átvehető.
Szálloda 40 szobával, étteremmel 200 személyes komplet inventárral feltökével átvehető.
Kávéház bánáti város legelső üzlete nagy forgalommal 300.000-el átvehető.
Helyben vendéglő 3 szobás lakással kis tőkével átvehető.
„ARGUSNÁL” Arad, Str. Eminescu 1.

Keresünk
belső gazdaságban jártas kettős könyvelésben mérlegképes nőtlen
számtartót.
Szalárdi Gazdaság központi irodája Oradea-Mare Zöldfa-ucca 14. 7051

Szükségem volna
egy jó karban levő 2—3 tonnás lehetőleg Benz gyártmányu teherautóra.
Ajánlatok Kolener Arpad Medgyes címre kéretnek. 7050

Petroseniban az Apollo mozi
teljes berendezése gépházzal együtt
eladó.
Vevő január hóban elszállítani köteles. 6953

Rudolf Mosse 7027
Megkezdődött

és csak

10

nápig tart

Somló Testvérek

ARAD,

az

**olcsó karácsonyi
elárúsítás.**

**Mindenki győződjön
meg az alatti olcsó**

árjegyzékről:

Férfi szövetek.

	Edig volt Lej.	Most Lej.
Férfi szövet 140-150 cm. széles	(850)	480
Férfi szövet 140-150 cm. széles	(850)	595
Férfi szövet 140-150 cm. széles	(480)	390
Férfi szövet 140-150 cm. széles	(950)	675

**Női ruhászövetek tiszta
gyapjuból.**

Ruhászövet 110 cm. széles	(170)	115
" 130 " "	(290)	185
" 130 " "	(260)	265
" 180 " "	(550)	375
Kabátaszövet 140 " "	(450)	295
" 140 " "	(850)	550
" 140 " "	(900)	650

Flanellek.

Double flanellek	(125)	88
Mintás flanellek	(98)	88
Sima barchettek m. színben	(120)	78

Vászonárak.

Mos. t. schifon	(58)	36
Alsólepedő 156 cm. széles	(160)	115
Paplan. lepedő 180 cm. széles	(185)	145

Női fehérnemű.

Női ing	(190)	145
" " "	(210)	165
" " "	(260)	185
" " "	(190)	145
Női nadrág	(110)	165
" " "	(260)	155
" " "	(350)	245
Női hálóg	(260)	198
" " "	(320)	230
" " "	(450)	325

**Cipőkből nagy
ár engedelmény!**

Külön felhívjuk figyelmét!

Női cipők.

Antliop cipő	610
Barna chevro spangnis	575
Fekete chevro spangnis	575
Lack fél	450
Csevro fél	425

Férfi cipők.

Box futás	650
Féleip. antliop betétrel	650
Bagaris	700

Grimm Penzió

Budapest, V., Vigadó-utca 2.

Telefon 106-46.

Telefon 106-46.

Elsőrendű ház Budapest központjában, kilátással a Dunára. Központi fűtés. Állandó hideg-meleg víz minden szobában. Olcsóbb és kellemesebb, mint a szálloda.

Olcsó ékszerelárúsítás Waldmann-nál, Arad, Piața Avram Iancu (volt Szabadság-tér) 14. szám.

Z. Joanovits Teréz szücs Mindenféle 6429
szőrme futányaiban
Arad, Strada Mocioni 14. (Orcy-u.) kapható.

karácsonyi ajándékokban

a legnagyobb választékot találja

GRALLERT J. és FIA

óra- és ékszerárúzóüzletében
Arad, Bul. Regina Maria 3. 6849

**Óra- és ékszerjavítások, átalakítások, be-
eserelés, régi arany- és ezüstárak, vala-
*** mint drágakövek vásárlása. *****

Mindennemű
OLAJPOGÁCSÁT és OLAJOS-M GOT
a mindenkor legmagasabb napiárban,
vagon és kisebb tételekben is állandóan vásárolunk. Egyben ajánljuk cik-
keinket: kocsikenőcs, ablaktapasz ken-
ő, művénny olajok, ásvány olajok, eszté-
ria, vaselinolaj, gépjármű, kenőcsök,
hegyikréta, talkum stb. Aradi Olajipar
R. T. Arad. Sürgőny cím: Olajipar. Te-
lefon: 135 és 407. 9091
Rudolf Mosse 7040

**Ingatlanok eladását
és vételét közvetíti.
Kölcsönöket azonn-
al folyosított**

Herzog Sándor

bankbizományi irodája
ARAD, Str. Bratianu 17.
(Weitzer J.-u.)

Jó és olcsó cipők raktáron kaphatók **Czernóczki** cipőüzletében Arad,
Strada Marasesti (Kessuth-utca) 3. sz.

SAMUIL WEISZBERGER SUCCESOR

ARAD, BUL. REG. MARIA (Andrássy-tér) 5b. Nagyban eladás és kiskereskedelem.
Ajánlja legfinomabb likőr, cognac és rumkülönlegességeit, valamint gyümölcs-
pálinkáit és borait. Eladás nagyban és kicsinyben. A legszebb karácsonyi ajándék.
7099

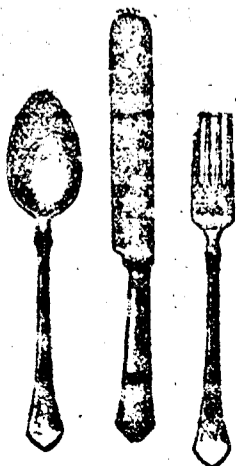
A BERNDORFI ALPACCA

ALPACCA-EZÜST

EVŐESZKÖZÖK

és ASZTALI KÉSZLETEK A LEGJOBBAK.

KAPHATÓ minden szakmabeli üzletben.
Főraktár: „ALBA”. Fabrica de
ARGINTARIE-BERNDORF S. A.
BUCURESTI, Str. C. A. Rosetti No. 3.
NAGY VÁLASZTÉK CHINAEZÜST ÁRUKBAN.
Berndorfi TISZTA-NICKEL főz-
edények. :::: Ezüstözések és
javítások szakszerű elkészítése.



Az Erdélyi Élet

**szenzációs karácsonyi
számának főbb tartalma:**

Spektátor: Ne bántsuk egymást!
Dr. Mezey Zsigmond: Aradi zenész-
portrék

(Fényes Boriska, Deutsch
Ándorné, Tyrone Sylvia,
Szántó Mihály)

László Dezső bankigazgató: Ténye-
ges és látszólagos infúzió.
Kócsy Jenő: Mikor lesz olcsóbb az
élet?

(Szótoru karácsonyi pers-
pectiva. Harc a konjunktú-
ra irányzat ellen.)

Ormos Iván: A holdkeltét nézzük.
(Vers.)

Rák: A vásárolt szerelem aradi vi-
lága.

(A nyilvánosházi szerelem.
A titkos prostitúció. Uccai
szerelem. A művésznők ba-
rátság. Viszony a tiszt-
sége asszonnyal. Marad-
junk a tisztességtelen sze-
relemnél.)

Visszapillantás a kéthónapos aradi
Fekete-rezsime.

(Hibák, amiket nem lát a
direkción.)

Gyorstelvével a vagongyári zené-
karról, amikor az „Istenek” se
muzsikálna.

(Kegyeltsértő Fotrány
Spitz Antonió temetésén.)

Árva Tamás: Szegény gazdagok-sze-
gény szegények.

(A konjunktúrától a mai
pénzhiányig.)

Az erdélyi sajtó s olvasóinak kultur-
nívója.

A Fehér kereszt szálloda gazdacse-
fejének kulisszatitka.

Az aradi főzsédebíróság elítélte Nasi-
ciékat.

(Még sem történt minden
ugy, ahogy mammuték
akarják.)

Mégis bűnda a bűnda.

(Barátságos teadélután a
kabátoltvajjal.)

A gazdasági tanács tette a tegett
Széchenyi malom ügyében.

Dr. Mezey Zsigmond: A népdal.

A durva játék tobzodásáról.
(A futballbírák tiszte és fel-
adata.)

Fehér leányszobából az éjjeli mulla-
toba.

(Egy aradmegyei földbirto-
kos leány tragédiája. Hogy
lett nemes Szalay Rózsi-
kától Nemes Lóla.)

Köretetés a nyomorúság országá-
ban.

(Szegény ember szándékát
bádog isten bírja.)

Akinek életét a szerelem vette tönkre.

(Ujradí földbirtokosnőből
cukorárúsító. Zárda-
tól a szegedi Corsó mozog

Délutáni riport egy tisztességes ká-
véházról, amelyben versek szület-
nek.

Denes Ilona: A képzeletruha (Vers.)

Mittermayer Ödön: Régi és új atléták
(Emlékezzünk a régiokról,
újak dicsőségéről.)

Karinthy Frigyes: Megverték a rénd-
őrségen.

Minden napra egy tojás...
(Hajnali riport a csirke-
piacon.)

Az Erdélyi Élet karácsonyi vicctor-
nája stb. stb. 4561

És kabátokban, bundák **NAGY OCCASSIO „PARIS” Modellházban,** **ARAD, városházával szemben.** Rudolf Mosse 9109

Mindennemű szőrmeárak leg-**I. NAGY SZÜCS** üzletében, **ARAD, Strada Alexandri (Salacz-ucca) 5. sz.** Rudolf Mosse 7030

Legolcsóbb beszerzési forrás **Schutz-nál** Arad, Str. Eminescu 28-30. (v. Deák F.-u.) ahol kizárólag angol és brünni férfi szövetek, szabókellékek állandó nagy raktára van. Rudolf Mosse 7032.

Rudolf Mosse 7000
Értékes szerencsecsomagot kap minden **100 lej** bevásárlás után a „Kigyó” **nagydrogériában** (Arad, Bul. Reg. Maria 23.), ahol az összes pipere és háztartási cikkek legolcsóbban kaphatók. Az előnyös beszerzés bizonyítéka, hogy december hónapban eddig 1800 szerencsecsomag fogyott el.
Karácsonyi és újévi ajándékokat csak itt vegyen, mert sehol oly finom és olcsó parfümöt, kölni vizet, pudert, szappanokat, stb. nem kap.
Megérkeztek a Schwarzlose-féle piperecikkek Berlinből és gyári áron kaphatók.
Látogasson meg és tekintsen meg mindent vásárlási kényszer nélkül.

Litografizott névjegyet,
díjnyomtatási és esküvői kártyá-
kat finom kivitelben készít

Borhegyi Károly

litografiája A R A D, Strada
Cantacuzino (Határ-u.) 16.

Megrendeléseket elfogad
Pichler papirkereskedése.

Rudolf Mosse 7006
C I P Ó
szükségletét
legolcsóbban
szerezheti be
APPONYI
Testvéreknél,
Arad. 3004

Új baros és szeszeshordókat

Állandóan raktáron tart és készít legszebb s leg-
jobb kivitelben 7-8
negyedes vastagságban
200-900 literig. To-
vábbá vállal 20 hektós
pincéhordókat legjobb
minőségű tölgy szőlő-
fából készíteni, bármily
mennyiségben, felelő-
ség mellett. Anyag és
hordók megtekinthetők:

Marcicsok Ferenc hordóipar vállala-
tánál Satu-Mare, Str. Dobrugea 5. sz.

HARISNYA minden versenyt kizáró olcsó **BOGYO A.** Arad, Str. Eminescu 13. szám
áron már 28 lejtől a legolcsóbb
órnafétyol és legújabb szövésű prima órna minőségig 145 lejig. — „OSETA” harisnya 138 lej. — Keztyűk,
szvetterek, reform nadrágok, selyem-sálak, pamut és órnafélék, gombok stb. rövidárak legolcsóbb árak mellett.

Sanatorul „Therapia” Szanatorium

volt **Dr. Mann-szanatórium**

Arad, Str. Iosif Vulcan (Kazinezy-u. 8. sz.)

Felvesz sebészeti, szülészeti és nőgyó-
gyászati betegeket. Szabad orvos választás. 6805

Előkelő

uri-hálószoba és ebédlőbutorok

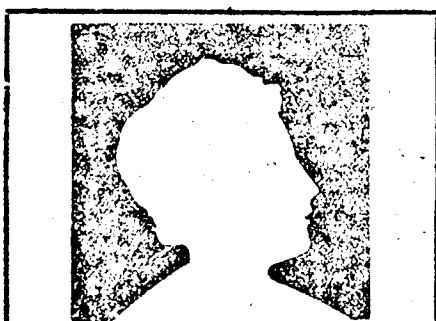
előnyös feltételek mellett

eladó.

Megtekinthetők hétfőn dec. 22-én és kedden dec.

23-án d. u. 2-3 óra között

ARAD, STR. ROMANULUI (Zrinyi-u.) 10. sz. alatt.



Valódi **OETKER**-féle
sütő és vanilliacukor
a fenti védjeggyel
és az Oetker névvel van ellátva.
Figyeljen a **OETKER** névre és
védjegyre. Utánzatoktól peddig
óvakodjon. :- Vezérképviselőt:
Viktor Barthmes Arad,
Str. A. Filipescu 40. :: Tel.: 716.

Új kőbánya
Transilvániában.

Cluj határán megnyit a leg-
híresebb mészkagyló-kő-
bánya. A kőbányánya Cluj-
tól 2 km-re az országút men-
tén van úgy, hogy a kő
minden időjárás mel-
let szállítható. A kő
mindenféle nagyság-
ban, quadratban és folyó-
:: méter szerint kapható. ::
Megrendelések a tulajdonoshoz
Sebestyén Dávid OLUI
intézendők.

Legolcsóbb butor beszerzési forrás

Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc-u.) 41.

Hálók

Ebédők

Rudolf Mosse 7038

9019 **Uri és leányszobák**
legegyszerűbbtől a legművésziesebb kivitelben kapható.

Angro és detail **Feltűnő olcsó** **Közvetlen**
eladás. **árak.** **a termelőtől.**

Aradi Iparosok Butor és Asztalosáru Termelő Szövetkezete

**Az aradi Metropol kávéházban cabaré. Este 9 órától új műsor. Szabad bemenet Minden nap reg-
gelig nyitva van**

Szaloneukorka legjobb minőségben!

Tetszés szerinti színekben 1 kgr. 55 lej.

Naponta friss Dessert bonbonok és csomagcsokoládék nagy választékban.

A legolcsóbb bevásárlási forrás!



G A B O R

Fantasie figurák, Arabeszkék stanolban!

U. m.: baba, hal, rák, tegyver, pipa, balta, szivar, üveg, kili stb. stb.
Valamennyi finom osemego osokoládéból.

onkorkaüzlet Arad, Salacuoa 1.

Legolcsóbb és legjobb fornérok, lemezek, széklapok és keményfák beszerzési forrása

LUDOVIC FISCHMANN

Timisoara, Fabrica Spalul Penes Onroanul (Klapka-sor) 8. alatt különleges és tengerentúli, valamint
hazai fornérok gyári raktára, lemezek és széklapok, keményfák állandó detail és engros eladásai. Vásárol
állandóan dió, cseresznya, körte, hárs, topoly, éger, tölgy és kőris rönköket. Rudolf Mosse 7035

Mélyen leszállított árak
női és leányka kabátokban

PLESZ

központi ruháruházában, Arad,
a színház hátsó bejáratával szem-
ben. — Kérem a címre figyelni.

15% enedmény december hó 31-én.
Kérem kirakataim megtekintését.

Menyasszonyi fényképeket a legszebb kivitelben készít Bornstein photo-salon **ARAD,**
(uj Neuman-ház.)

MAIROVITZ-féle tűzifatelep, gőzfavágó és aprító Arad,

Calea Radnei No. 55. — Telefon: telep iroda: 667., központi iroda: 399, 400.

Legolcsóbb napi áron mindennemű tűzifa ölenként felvágva és aprítva. — Rendelésre házhoz való szállítást prompt eszközünk!!

APRÓ HIRDETÉSEK.

Tudnivaló az apróhirdetésekről: Az apróhirdetések díját sorok szerint számítjuk. — Minden szó-
hirdetés a hétköznap 2 lej, vasárnap 3 lej. — Vastagabb betűvel 3 lej, illetve 6 lej. — A vastagabb betűvel kívánt sorokat aláhúzással kell jelölni. — Hirdetéseket d. u. 5 óráig vesszük fel. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szócik hétköznap 25 lej, vasárnap 30 lej.
A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, azt minden egyes esetben megváltoztassa, illetve helyesbítse.

Levelezés.

„KOMOLY” jeligére levél van Lucitól az Aradi Közlöny kiadójában. kérem sürgősen átvenni. 7073

CSINOS leány vagy fiatalasszony ismeretséget keresem, kit hadi apanázzsal támogatnék. Választ címmel és fényképpel az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek, lapban jelezve „Komoly” jeligére. 7019

Házasság.

HÖLGYEIM! 25 éves izraelita vallású mérnök vagyok. Házasság céljából megismerkednék olyan intelligens urleánnyal, aki legalább ötszázezer lei hozománynyal rendelkezik. Fényképpel ellátott leveleket „Mérnök” jeligére az Aradi Közlöny kiadójába kérek. Diszkrétció biztosítva. 7044

Lakás.

BUTOROZOTT lehetőleg 2 szobát keresünk esetleg ebédkosztállal. Cim Max Molnár & Co. papírüzlet Arad, főpostával szemben, saroküzlet. 5282

LAKÁSCSERE! Belváros 2 szobás konyha lakásomat elcserélném hasonló külvárosival, Lamertert, Arad, Str. Stroiescu (Teleky-u.) 23. 7082

INTELLIGENS fiatal hölgy keres január hónapra belvárosban butorozott szobát. Ajánlatot „Tiszta” jelige alatt az Aradi Közlöny kiadójába kérek. 10169

Különféle.

KITÜNŐ gyógyhaskőtokeket és csipőfűzőket készítek Horváthné, Arad, Piata Catedralei 6. 4613

HÖLGYEK FIGYELMÉBE. Régi fehér cipőkből elegáns arany vagy ezüst cipőt rövid idő alatt készít Braun cipőszalonja Arad, a főpostával szemben. 7081

LICHTWITZ



LIQUEURS

4947

UJ AUTÓKNAK garázsokat keresek. Ajánlatokat Kálmán műszaki üzlet Arad, Piata Catedralei kérek. 10169

LOPÁSI Arad, Str. Bucur (Főtűs) 18. I-4 számú lakásból egy 90x120 cm. nagyságú vörös perzsaszőnyeget loptak. A nyomravezető illő jutalomban részesül. 7077

BABAPAROKAK gyönyörű kivitelben minden nagyságban Fischornéi. Modern hajmunka vállalat, Arad, Str. Marasesti 24. szám (v. Kossuth-u.) 6770

Rudolf Moss 4859

Legszebb és legolcsóbb karácsonyi ajándékok
beszerezhetők
M. Fischer
Arad, Neuman palota.

Óriási választék. Valódi Rosenthal és Karlsbadi servizek és disztárgyak legújabb csiszolt üvegkészletek, alpacca ezüst aragont alabástrom disztárgyak és használati cikkek Berndorf evőeszköz, villany csillárok, modern órák. Keretezést, üvegezést legolcsóbban vállal.

Ujman
elárusítási hely



A kiváló minőségű és tartós csiszolt üveg készletek.

Ujman üvegáruval felújított világítások

6326

„Végeladás”-t nem rendezek, de olcsón árúsítok, győzdelem meg mindenki!

Weisz Ármin
divatáruháza 5100
ARAD, Piata A. Janou 18. (Szabadság-tér.)

Üzletek.

ÜZLETET belvárosban bármilyen szakmabelit berendezéssel keresek. Cim az Aradi Közlöny kiadójában. 7068

DEUTSCH TESTVÉREK

ARAD, MINORITA-PALOTA.

Tekintse meg a naponta összeállított reklam couponokat!

Egy teljes ruhára való double flanel
280 lej.

Egy teljes férfi ruhára való tiszta gyapjúkelme
980 lej.

Egy teljes ruhára való Eponge, remek színekben
260 lej.

Egy teljes női Costümre való tiszta gyapjú kelme gyönyörű színekben
1550 lej.

1924. évi
n a g y

Finom Velour és Cochmen kelme női kabáttra válogatott szép színekben
2200 lej.

karácsonyi ocassio!!

Martmann Kálmán ekszerész üzletében, Arad, (Minorita-palota) a karácsonyi és újévi szezon alatt nagy árengedmény. Brillánsot, drága köveket, aranyat, ezüstöt, antik tárgyakát a legmagasabb áron veszi.

NŐI KALAPOT óriási választékból **OLCSÓN** vehet **POSCH** divatáruházában Arad, Str. Eminescu Deák F.-u.